

VARIATION ORDER

DEPARTMENT OF NATURAL RESOURCES AND ENERGY DEVELOPMENT, QUOTA VARIATION ORDER, NB-VAR-2023-005

The Executive Director, Fish and Wildlife Branch, Department of Natural Resources and Energy Development, New Brunswick, pursuant to paragraph 43(m) of the *Fisheries Act* and subsection 6(5) of the Fishery (General) Regulations, hereby makes the annexed Order varying the quota for fishing for smallmouth bass in certain waters of the Province of New Brunswick.

Dated at Fredericton, New Brunswick, April 21, 2023



J. Kristian Moore
Executive Director, Fish and Wildlife Branch
Department of Natural Resources and Energy Development
New Brunswick

ORDER VARYING THE QUOTA FOR FISHING FOR SMALLMOUTH BASS IN CERTAIN WATERS OF THE PROVINCE OF NEW BRUNSWICK

Short Title

This Order may be cited as *Department of Natural Resources and Energy Development Quota Variation Order NB-VAR-2023-005*

Variation

1. The quota, as fixed by Section 81 of the *Maritime Provinces Fishery Regulations* and set out in item 2 of the Table thereto, is hereby varied so that no person shall catch and retain, in any day, from the waters set out in Column I, more smallmouth bass than the fishing quota set out in Column III in Table 1 of this Order.

Coming into Force

2. This Order shall come into force at 06:30 hrs, May 10, 2023 and remains in force until 17:00 hrs on May 10, 2023.

Table 1.

Item	Column 1	Column III
	Waters	Fishing Quota
2	Waters of the Saint John River, in the province of New Brunswick, from the Mactaquac Dam to the covered bridge at Hartland, including the following tributaries: Mactaquac Arm, Mactaquac Stream, Nackawic Stream, Pokiok Stream, Gibson Millstream, Shogomoc Stream, South Branch Mactaquac Stream, Eel River, Bulls Creek, Longs Creek, Kelly's Creek, Jewetts Creek and the Meduxnekeag River upstream to the Trans-Canada Highway bridge.	3

ORDONNANCE DE MODIFICATION

ORDONNANCE DE MODIFICATION DU CONTINGENT, MINISTÈRE DE RESSOURCES NATURELLES ET DÉVELOPPEMENT DE L'ÉNERGIE, NB-VAR-2023-005

En vertu de l'alinéa 43(m) de la *Loi sur les pêches* et du paragraphe 6(5) du Règlement de pêche (dispositions générales), le directeur général, Direction du poisson et de la faune, Ministère de Ressources naturelles et Développement de l'énergie, Nouveau-Brunswick, établit par la présente l'ordonnance ci-annexée modifiant le contingent pour la pêche de l'achigan à petite bouche pour certaines eaux de la province du Nouveau-Brunswick

Fait à Fredericton (Nouveau-Brunswick) le 21 avril 2023



J. Kristian Moore
Directeur général, Direction du poisson et de la faune
Ministère de Ressources naturelles et Développement de l'énergie
Nouveau-Brunswick

ORDONNANCE MODIFIANT LE CONTINGENT POUR LA PÊCHE DE L'ACHIGAN À PETITE BOUCHE POUR CERTAINES EAUX DE LA PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK

Titre abrégé

La présente ordonnance peut être citée comme *Ordonnance de modification du contingent, Ministère de Ressources naturelles et Développement de l'énergie NB-VAR-2023-005*

Modification

1. Le contingent, tel que fixé par l'article 81 du *Règlement de pêche des provinces maritimes* et indiqué dans l'article 2 du tableau, est, par la présente, modifié afin que personne ne doive prendre et retenir en une journée, dans les eaux visées à la

colonne I, une quantité d'achigan à petite bouche supérieure au contingent fixé à la colonne III du tableau 1 de cette ordonnance.

Entrée en vigueur

2. L'Ordonnance sera en vigueur à compter de 06h30 le 10 mai 2023 et demeure en vigueur jusqu'à 17h00 le 10 mai 2023.

Tableau 1.

Article	Colonne I Eaux	Colonne III Contingent
2	Les eaux de la rivière Saint-Jean, dans la province du Nouveau-Brunswick, à partir du barrage Mactaquac jusqu'au pont couvert à Hartland y incluant les tributaires suivants : Le bras Mactaquac, les cours d'eau Mactaquac, Nackawic, Pokiok, le bief Gibson, les cours d'eau Shogomoc et South Branch Mactaquac, la rivière Eel et la rivière Meduxnekeag en amont jusqu'au pont de la transcanadienne, le crique Bulls, le crique Longs, le crique Kelly's et le crique Jewetts	3

NOTICE

The Executive Director, Fish and Wildlife Branch, Department of Natural Resources and Energy Development, New Brunswick, hereby gives notice that the quota for smallmouth bass for certain waters of the Province of New Brunswick will be as follows:

SMALLMOUTH BASS

For the purpose of a Smallmouth Bass Tournament, fishers will be permitted to catch and retain 3 smallmouth bass in the waters of Saint John River, in the province of New Brunswick, from the Mactaquac Dam to the covered bridge at Hartland, including the following tributaries: Mactaquac Arm, Mactaquac Stream, Nackawic Stream, Pokiok Stream, Gibson Millstream, Shogomoc Stream, South Branch Mactaquac Stream, Eel River, Bulls Creek, Longs Creek, Kelly's Creek, Jewetts Creek and the Meduxnekeag River upstream to the Trans-Canada Highway bridge, during the period beginning at 06:30 hrs on May 10, 2023 until 17:00 hrs on May 10, 2023.

Anglers should refer to *Department of Natural Resources and Energy Development Variation Order NB-VAR-2023-005* issued on April 21, 2023 or contact the Department of Natural Resources and Energy Development for further information.

J. Kristian Moore
Executive Director, Fish and Wildlife Branch
Department of Natural Resources and Energy Development
New Brunswick

AVIS

Le directeur, Direction du poisson et de la faune, Ministère de Ressources naturelles et Développement de l'énergie, Nouveau-Brunswick, par la présente, avise les pêcheurs que le contingent pour la pêche de l'achigan à petite bouche pour certaines eaux de la province du Nouveau-Brunswick sera comme suit:

ACHIGAN À PETITE BOUCHE

Pour fin d'un tournoi de pêche de l'achigan à petite bouche, les pêcheurs seront permis de prendre et retenir 3 achigans à petite bouche dans les eaux de la rivière Saint-Jean, dans la province du Nouveau-Brunswick, à partir du barrage Mactaquac jusqu'au pont couvert à Hartland y incluant les tributaires suivants : Le bras Mactaquac, les cours d'eau Mactaquac, Nackawic, Pokiok, le bief Gibson, les cours d'eau Shogomoc et South Branch Mactaquac, la rivière Eel et la rivière Meduxnekeag en amont jusqu'au pont de la transcanadienne, le crique Bulls, le crique Longs, le crique Kelly's et le crique Jewetts, pendant la période débutant à 06h30 le 10 mai 2023 et se terminant à 17h00 le 10 mai 2023.

Voir l'Ordonnance de modification du contingent, Ministère de Ressources naturelles et Développement de l'énergie, NB-VAR-2023-005 faite le 21 avril 2023, ou pour de plus amples renseignements communiquez avec votre agent des Ressources naturelles.

J. Kristian Moore
Directeur, Direction du poisson et de la faune
Ministère de Ressources naturelles et Développement de l'énergie
Nouveau-Brunswick